

BỘ TÀI CHÍNH
Số: 130/1999/TT-BTC

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
Hà Nội, ngày 10 tháng 11 năm 1999

THÔNG TƯ

Hướng dẫn chế độ tài chính áp dụng thí điểm tại khu vực cửa khẩu Bờ Y - Ngọc Hồi, tỉnh Kon Tum

Căn cứ Quyết định số 06/QĐ-TTg ngày 05 tháng 1 năm 1999 của Thủ tướng Chính phủ về việc phê duyệt dự án phát triển kinh tế- xã hội khu vực cửa khẩu Bờ Y- Ngọc Hồi, tỉnh Kon Tum, Bộ Tài chính hướng dẫn thực hiện các chế độ tài chính áp dụng thí điểm tại khu vực cửa khẩu Bờ Y - Ngọc Hồi, tỉnh Kon Tum như sau:

I .PHẠM VI, ĐỐI TƯỢNG ÁP DỤNG

I. Phạm vi áp dụng:

Theo quy định tại Điều 1 Quyết định số 06/QĐ-TTg ngày 05 tháng 1 năm 1999 của Thủ tướng Chính phủ về việc phê duyệt dự án phát triển kinh tế - xã hội khu vực cửa khẩu Bờ Y - Ngọc Hồi, tỉnh Kon Tum, phạm vi áp dụng thí điểm một số chính sách tài chính quy định tại Thông tư này bao gồm: các xã Sa Loong, Bờ Y, Đắk Sứ, Đắk Nông, Đắk

Dục và thị trấn Plei Kần thuộc huyện Ngọc Hồi, tỉnh KonTum (dưới đây gọi tắt là khu vực cửa khẩu Bờ Y).

2. Đối tượng được hưởng ưu đãi:

2.1. Đối tượng được hưởng các chính sách ưu đãi về tài chính quy định trong Thông tư này, là các nhà đầu tư trong nước và nước ngoài đầu tư vào sản xuất, kinh doanh và xây dựng cơ sở hạ tầng tại khu vực cửa khẩu Bờ Y phù hợp với các quy định của Luật Khuyến khích đầu tư trong nước (sửa đổi) và Luật Đầu tư nước ngoài tại Việt Nam, cụ thể như sau:

a) Các nhà đầu tư trong nước bao gồm: Công ty trách nhiệm hữu hạn; công ty cổ phần; công ty hợp danh; doanh nghiệp tư nhân; hợp tác xã, liên hiệp hợp tác xã; doanh nghiệp nhà nước; cơ sở giáo dục, đào tạo tư thục, dân lập, bán công; cơ sở y tế tư nhân, dân lập; cơ sở văn hóa dân tộc được thành lập và hoạt động hợp pháp; doanh nghiệp của các tổ chức chính trị, chính trị - xã hội, hội nghề nghiệp có đăng ký kinh doanh theo quy định của pháp luật; cá nhân, nhóm kinh doanh được thành lập và hoạt động theo Nghị định số 66/HĐBT ngày 02/3/1992 của Hội đồng Bộ trưởng (nay là Chính phủ); công dân Việt Nam, người Việt Nam định cư ở nước ngoài, người nước ngoài thường trú tại Việt Nam; mua cổ phần, góp vốn vào các doanh nghiệp Việt Nam.

b) Các nhà đầu tư nước ngoài bao gồm các tổ chức kinh tế, cá nhân nước ngoài đầu tư tại Việt Nam dưới các hình thức: doanh nghiệp liên doanh, doanh nghiệp 100% vốn đầu tư nước ngoài; bên nước ngoài tham gia Hợp đồng hợp tác kinh doanh, Hợp đồng xây dựng - kinh doanh - chuyển giao (BOT), Hợp đồng xây dựng - chuyển giao - kinh doanh (BTO), và Hợp đồng xây dựng - chuyển giao (BT); người Việt Nam định cư ở nước ngoài đầu tư về nước theo các hình thức quy định tại Luật Đầu tư nước ngoài tại Việt Nam; và các tổ chức, cá nhân nước ngoài kinh doanh không theo Luật Đầu tư nước ngoài tại Việt Nam.

2.2. Chỉ các hoạt động sản xuất, kinh doanh tiến hành tại khu vực cửa khẩu Bờ Y mới thuộc diện được hưởng chế độ ưu đãi hướng dẫn tại Thông tư này.

Trường hợp các nhà đầu tư trong nước và nước ngoài đầu tư vào khu vực cửa khẩu Bờ Y mà không thành lập pháp nhân kinh tế tại khu vực này thì phải hạch toán riêng các hoạt động sản xuất kinh doanh, xây dựng cơ sở hạ tầng trên địa bàn để có căn cứ xác định chế độ ưu đãi.

II. NHỮNG HƯỚNG DẪN CỤ THỂ.

1. Những ưu đãi về tiền thuê đất, mặt nước và ưu đãi về thuế.

1.1. Ưu đãi về tiền thuê đất, mặt nước:

Các nhà đầu tư trong nước và nước ngoài đầu tư vào sản xuất, kinh doanh, xây dựng cơ sở hạ tầng tại khu vực cửa khẩu Bờ Y, khi thuê đất, mặt nước của Nhà

nước, ngoài quyền được hưởng các ưu đãi về miễn giảm theo chế độ hiện hành của Nhà nước còn được giảm thêm 50% tiền thuê đất, mặt nước so với mức giá cho thuê đất, mặt nước đang áp dụng tại khu vực cửa khẩu Bờ Y phù hợp với các quy định hiện hành về xác định giá cho thuê mặt đất, mặt nước. Thẩm quyền giải quyết các ưu đãi về tiền thuê đất, mặt nước do Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh Kon Tum quyết định.

1.2. Ưu đãi về thuế chuyển thu nhập ra nước ngoài:

Thu nhập mà nhà đầu tư nước ngoài có được từ hoạt động đầu tư tại khu vực cửa khẩu Bờ Y (bao gồm cả số thuế thu nhập được hoàn lại, thu nhập từ chuyển nhượng vốn và thu nhập khác) nếu chuyển ra nước ngoài hoặc giữ lại ngoài Việt Nam thì phải nộp thuế chuyển thu nhập ra nước ngoài với thuế suất là 5%.

1.3. Các loại thuế, phí và lệ phí khác:

Các loại thuế, phí và lệ phí khác thực hiện theo quy định hiện hành tại các luật thuế, Luật Khuyến khích đầu tư trong nước, Luật Đầu tư nước ngoài tại Việt Nam và các văn bản pháp luật khác.

2. Huy động vốn trong nước và nước ngoài.

2.1. Các nhà đầu tư trong nước và nước ngoài đầu tư phát triển sản xuất, kinh doanh và xây dựng cơ sở hạ tầng tại khu vực cửa khẩu Bờ Y được huy động vốn trong và ngoài nước bằng mọi hình thức thích hợp như vay các tổ chức và cá nhân, phát hành trái phiếu doanh nghiệp, phát hành cổ phiếu... theo quy định hiện hành của pháp luật Việt Nam để tạo nguồn vốn phát triển kinh doanh.

2.2. Ủy ban nhân dân tỉnh KonTum trong phạm vi chức năng, nhiệm vụ và quyền hạn của mình được phép áp dụng các hình thức huy động vốn thích hợp để xây dựng các cơ sở hạ tầng cho khu vực cửa khẩu Bờ Y như phát hành sổ xổ kiến thiết loại đặc biệt, báo cáo Chính phủ cho phép phát hành trái phiếu công trình, huy động lao động công ích của nhân dân... theo đúng các quy định của pháp luật hiện hành.

3. Quản lý vốn đầu tư từ ngân sách nhà nước cho xây dựng, phát triển cơ sở hạ tầng khu vực cửa khẩu Bờ Y.

3.1. Lập dự toán vốn đầu tư cho khu vực cửa khẩu Bờ Y: